

## II

(Komunikaty)

KOMUNIKATY INSTYTUCJI, ORGANÓW I JEDNOSTEK ORGANIZACYJNYCH  
UNII EUROPEJSKIEJ

## KOMISJA EUROPEJSKA

**Zatwierdzenie pomocy państwa zgodnie z art. 107 i 108 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej****Przypadki, wobec których Komisja nie wnosi sprzeciwu**

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

(2017/C 336/01)

Data przyjęcia decyzji	20.07.2017	
Numer pomocy	SA.38121 (2016/FC)	
Państwo członkowskie	Słowacja	
Region	—	—
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Investičná pomoc pre slovenského výrobcu sklárskeho piesku NAJPI a. s.	
Podstawa prawna	—	
Rodzaj środka pomocy	—	
Cel pomocy	—	
Forma pomocy	Dotacja bezpośrednia, Usługi dotowane	
Budżet	Całkowity budżet: EUR 4,99 (w mln)	
Intensywność pomocy	40 %	
Czas trwania	—	
Sektory gospodarki	Górnictwo i wydobywanie pozostałe	

Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Slovenská inovačná a energetická agentúra Bajkalska 27, 82799 Bratislava, Slovensko
Inne informacje	—

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Data przyjęcia decyzji	23.05.2017	
Numer pomocy	SA.38635 (2014/NN)	
Państwo członkowskie	Włochy	
Region	—	—
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Agevolazioni tariffarie per le imprese ad elevata intensità energetica	
Podstawa prawna	Art. 39 D.L. 22 giugno 2012 n. 83 convertito con modificazioni in legge 7 agosto 2012, n. 134 DM economia e finanze di concerto con il ministro dello sviluppo economico del 5 aprile 2013 Atti di indirizzo del ministro dello sviluppo economico all'Autorità per l'energia elettrica e il gas e i servizi idrici (AEEGSI) del 24 aprile 2013 e del 24 luglio 2013 Delibera AEEGSI del 25 luglio 2013 n. 340/2013/R/EEL, del 3 ottobre 2013 n. 437/2013/R/EEL, del 17 ottobre 2013 n. 461/2013/R/EEL, del 24 ottobre 2013 n. 467/2013/R/EEL e del 13 marzo 2014 n. 106/2014/R/EEL	
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy	—
Cel pomocy	Ochrona środowiska	
Forma pomocy	Inny rodzaj ulgi podatkowej – reduction of certain system charges of the electricity bill	
Budżet	Budżet roczny: EUR 1 000 (w mln)	
Intensywność pomocy	80 %	
Czas trwania	Od 01.01.2012	
Sektory gospodarki	PRZETWÓRSTWO PRZEMYSŁOWE	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	ministero economia e finanza via xx settembre ministero sviluppo economico via molise 2	

Inne informacje	—
-----------------	---

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Data przyjęcia decyzji	12/12/2016	
Numer pomocy	SA.43780 (2015/N)	
Państwo członkowskie	Francja	
Region	—	—
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Soutien tarifaire aux petites installations hydroélectriques	
Podstawa prawna	Code de l'énergie, articles du L. 314-1 au L. 314-13 et articles du L. 314-18 au L. 314-27	
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy	—
Cel pomocy	Ochrona środowiska, Rozwój sektorowy	
Forma pomocy	Dotacja/Dotacja na spłatę odsetek	
Budżet	Budżet roczny: EUR 115 (w mln)	
Intensywność pomocy	0 %	
Czas trwania	do 31.12.2026	
Sektory gospodarki	Wytwarzanie; przesyłanie; dystrybucja i handel energią elektryczną	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Ministère de l'écologie, du développement durable et de l'énergie Tour Séquoia, 92055 La Défense cedex, FRANCE	
Inne informacje	—	

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Data przyjęcia decyzji	02.08.2017
Numer pomocy	SA.44031 (2015/N)
Państwo członkowskie	Dania

Region	—	—
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Denmark-Winding-up scheme for small banks	
Podstawa prawna	Act on Restructuring and Resolution of certain Financial Businesses, Section 4 Act on a Depositor and Investor Guarantee Scheme, Section 2	
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy	—
Cel pomocy	Zaradzenie poważnym zakłóceniom w funkcjonowaniu gospodarki	
Forma pomocy	Pozostałe	
Budżet	—	
Intensywność pomocy	0 %	
Czas trwania	02.08.2017 – 01.08.2018	
Sektory gospodarki	Finansowa działalność usługowa; z wyłączeniem ubezpieczeń i funduszy emerytalnych	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Finansiel Stabilitet Sankt Annæ Plads 13, 2. tv., 1250 København K	
Inne informacje	—	

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Data przyjęcia decyzji	07.04.2017	
Numer pomocy	SA.44621 (2016/N)	
Państwo członkowskie	Republika Czeska	
Region	Střední Morava, Severovýchod, Střední Čechy, Jihozápad, Moravskoslezsko, Praha, Jihovýchod, Severozápad	—
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Zajištění interoperability v železniční dopravě	

Podstawa prawna	<p>Zákon č. 266/1994 Sb., o dráhách, v platném znění</p> <p>Zákon č. 218/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech a o změně některých souvisejících zákonů (rozpočtová pravidla), v platném znění</p> <p>Nariadení vlády č. 133/2005 Sb., o technických požadavcích na provozní a technickou propojenosť evropského železničního systému, v platném znění</p> <p>Vyhláška č. 352/2004 Sb., o provozní a technické propojenosti evropského železničního systému, v platném znění</p> <p>Vyhláška č. 560/2006 Sb., o účasti státního rozpočtu na financování programů reprodukce majetku, v platném znění</p> <p>Sdělení Ministerstva dopravy č. 111/2004 Sb., o výčtu železničních drah zařazených do evropského železničního systému</p> <p>Usnesení vlády č. 558 ze dne 9. července 2014, kterým vláda schválila předložený návrh Operačního programu Doprava 2014 – 2020 (návrh operačního programu byl schválen Komisí prováděcím rozhodnutím Komise (EU) 2015/3297 ze dne 11. 5. 2015, kterým se schvalují určité prvky operačního programu „Doprava“ pro účely podpory z Evropského fondu pro regionální rozvoj a Fondu soudržnosti v rámci cíle Investice pro růst a zaměstnanost v České republice)</p>	
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy	—
Cel pomocy	Koordynacja transportu, Ochrona środowiska, Rozwój sektorowy, Usługi świadczone w ogólnym interesie gospodarczym, Efektywność energetyczna	
Forma pomocy	Dotacja bezpośrednia	
Budżet	<p>Całkowity budżet: CZK 2 500 (w mln)</p> <p>Budżet roczny: CZK 500 (w mln)</p>	
Intensywność pomocy	85 %	
Czas trwania	01.01.2017 – 31.12.2021	
Sektory gospodarki	Transport lądowy oraz transport rurociągowy	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	<p>Ministerstvo dopravy ČR</p> <p>Nábřeží Ludvíka Svobody 12, 110 15 Praha 1</p>	
Inne informacje	—	

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Data przyjęcia decyzji	12.06.2017
Numer pomocy	SA.45155 (2017/N)
Państwo członkowskie	Zjednoczone Królestwo

Region	UNITED KINGDOM	—
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	MOVING FROM COMPENSATION TO A REDUCTION IN CHARGES FROM THE RENEWABLES OBLIGATION IN THE UK	
Podstawa prawna	Industrial Development Act 1982 – <a href="http://www.legislation.gov.uk/ukpga/1982/52/contents">http://www.legislation.gov.uk/ukpga/1982/52/contents</a>	
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy	—
Cel pomocy	Energia odnawialna, Ochrona środowiska	
Forma pomocy	Inny rodzaj ulgi podatkowej	
Budżet	Budżet roczny: GBP 179 (w mln)	
Intensywność pomocy	0 %	
Czas trwania	do 31.12.2026	
Sektory gospodarki	Wszystkie sektory gospodarki kwalifikujące się do pomocy	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Deapartment for Business, Energy and Industrial Strategy 1 Victoria Street, London SW1H 0ET	
Inne informacje	—	

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Data przyjęcia decyzji	04.09.2017	
Numer pomocy	SA.46572 (2017/N)	
Państwo członkowskie	Niemcy	
Region	BAYERN	Obszary mieszane
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Bayerische Leitlinie für die Förderung digitaler Spiele	
Podstawa prawna	Bayerische Richtlinie für die Förderung digitaler Spiele; Bayerische Haushaltsordnung	
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy	—
Cel pomocy	Kultura, Rozwój sektorowy	

Forma pomocy	Dotacja bezpośrednia, Pożyczka/Zaliczki zwrotne
Budżet	Całkowity budżet: EUR 7 (w mln) Budżet roczny: EUR 1,9 (w mln)
Intensywność pomocy	50 %
Czas trwania	do 31.12.2020
Sektory gospodarki	Działalność w zakresie programowania
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	LfA Förderbank Bayern Königinstrasse 17 80539 München Deutschland
Inne informacje	—

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Data przyjęcia decyzji	11.08.2017	
Numer pomocy	SA.46805 (2017/N)	
Państwo członkowskie	Niemcy	
Region	—	—
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	VULA-Anmeldung und Übermittlung eines Evaluierungsplanes	
Podstawa prawna	Rahmenregelung der Bundesrepublik Deutschland zur Unterstützung des Ausbaus einer flächendeckenden Next Generation Access (NGA)-Breitbandversorgung	
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy	—
Cel pomocy	Infrastruktura szerokopasmowa, Rozwój regionalny, Zatrudnienie, Innowacja	
Forma pomocy	Dotacja bezpośrednia, Gwarancja, Dotacja na spłatę odsetek, Kredyt preferencyjny	
Budżet	Całkowity budżet: EUR 3 000 (w mln)	
Intensywność pomocy	%	
Czas trwania	do 31.12.2021	
Sektory gospodarki	Telekomunikacja	

Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Bundesministerium für Verkehr und digitale Infrastruktur Invalidenstr. 44 10115 Berlin
Inne informacje	—

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Data przyjęcia decyzji	12/12/2016	
Numer pomocy	SA.46898 (2016/N)	
Państwo członkowskie	Francja	
Region	—	—
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Mécanisme de soutien aux installations de production d'électricité utilisant le biogaz produit par la méthanisation et aux installations de production d'électricité utilisant l'énergie extraite de gîtes géothermiques	
Podstawa prawna	Code de l'énergie, notamment ses articles L. 314-1 à L. 314-13 et ses articles L. 314-18 à L. 314-27 Loi n° 2015-992 du 17 août 2015 relative à la transition énergétique pour la croissance verte	
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy	—
Cel pomocy	Ochrona środowiska	
Forma pomocy	Dotacja/Dotacja na spłatę odsetek	
Budżet	Całkowity budżet: EUR 5 721 (w mln) Budżet roczny: EUR 211 (w mln)	
Intensywność pomocy	%	
Czas trwania	—	
Sektory gospodarki	Wytwarzanie energii elektrycznej	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Ministère de l'Ecologie, du développement durable et de l'énergie Tour Sequoia 92055 La Défense CEDEX	
Inne informacje	—	

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Data przyjęcia decyzji	02.03.2017
Numer pomocy	SA.46982 (2016/N)



Państwo członkowskie	Polska	
Region	—	—
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Sixth prolongation of the Credit Unions Orderly Liquidation Scheme – H1 2017	
Podstawa prawna	Ustawa z dnia 10 czerwca 2016 r. o Bankowym Funduszu Gwarancyjnym, systemie gwarantowania depozytów oraz przymusowej restrukturyzacji (Dz. U poz. 996).	
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy	—
Cel pomocy	Zaradzenie poważnym zakłóceniom w funkcjonowaniu gospodarki	
Forma pomocy	Dotacja bezpośrednia, Gwarancja, Inne formy pozyskiwania kapitału	
Budżet	Całkowity budżet: PLN 3 300 (w mln)	
Intensywność pomocy	%	
Czas trwania	02.03.2017 – 30.06.2017	
Sektory gospodarki	DZIAŁALNOŚĆ FINANSOWA I UBEZPIECZENIOWA	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Minister Finansów ul. Świętokrzyska 12 Bankowy Fundusz Gwarancyjny ul. ks. Ignacego Jana Skorupki 4, 00-546 Warszawa	
Inne informacje	—	

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Data przyjęcia decyzji	15.06.2017	
Numer pomocy	SA.47180 (2017/N)	
Państwo członkowskie	Włochy	
Region	ITALIA	Artykuł 107 ust. 3 lit. a), Artykuł 107 ust. 3 lit. c), Obszary nieobjęte pomocą
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Finanziamenti per l'acquisto di nuovi macchinari, impianti e attrezzature da parte delle piccole e medie imprese	
Podstawa prawna	art. 1, commi dal 52 al 57 della legge 11 dicembre 2016 n. 232 (GU Serie Generale n. 297 del 21-12-2016 – Suppl. Ordinario n. 57). Estratto della legge in allegato.	

Rodzaj środka pomocy	Program pomocy	—
Cel pomocy	Pomoc inwestycyjna dla MŚP (art. 17)	
Forma pomocy	Dotacja/Dotacja na spłatę odsetek	
Budżet	Budżet roczny: EUR 300 (w mln)	
Intensywność pomocy	10 % - 20 %	
Czas trwania	01.01.2017 – 31.12.2018	
Sektory gospodarki	Wszystkie sektory gospodarki kwalifikujące się do pomocy	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Ministero dello Sviluppo Economico – Direzione Generale per gli incentivi alle imprese Viale America, 201 – 00144 Roma	
Inne informacje	—	

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Data przyjęcia decyzji	04.08.2017	
Numer pomocy	SA.47746 (2017/N)	
Państwo członkowskie	Niderlandy	
Region	LIMBURG (NL)	—
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	luchtvaartmaatschappijen Provincie Limburg	
Podstawa prawna	Tenderregeling aanloopsteun luchtvaartmaatschappijen Provincie Limburg Algemene Subsidieverordening Provincie Limburg 2017 e.v. Algemene wet bestuursrecht	
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy	—
Cel pomocy	Rozwój regionalny (w tym współpraca terytorialna), Pomoc na rozpoczęcie działalności dla przedsiębiorstw lotniczych na rozwój nowych tras	
Forma pomocy	Dotacja bezpośrednia	
Budżet	Całkowity budżet: EUR 10 (w mln) Budżet roczny: EUR 2,5 (w mln)	

Intensywność pomocy	0 %
Czas trwania	do 31.12.2019
Sektory gospodarki	Wszystkie sektory gospodarki kwalifikujące się do pomocy
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Provincie Limburg Postbus 5700 6202 MA Maastricht
Inne informacje	—

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Data przyjęcia decyzji	23.05.2017	
Numer pomocy	SA.47887 (2017/N)	
Państwo członkowskie	Niemcy	
Region	DEUTSCHLAND	—
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Ausschreibungen: Teilnahme von KWK-Anlagen, die in ein geschlossenes Verteilernetz einspeisen Änderung zu SA.42393 (2016/C) (ex 2015/N), Novelle des KWKG (Kraft-Wärme-Kopplungsgesetz)	
Podstawa prawna	Kraft-Wärme-Kopplungsgesetz	
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy	—
Cel pomocy	Ochrona środowiska	
Forma pomocy	Dotacja bezpośrednia	
Budżet	Budżet roczny: EUR 1 500 (w mln)	
Intensywność pomocy	—	
Czas trwania	01.12.2017 – 31.12.2020	
Sektory gospodarki	Wszystkie sektory gospodarki kwalifikujące się do pomocy	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	BAFA, Netzbetreiber, Gesetzgeber	

Inne informacje	—
-----------------	---

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Data przyjęcia decyzji	05.07.2017	
Numer pomocy	SA.48227 (2017/N)	
Państwo członkowskie	Polska	
Region	—	—
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Sixteenth prolongation of the Polish bank guarantee scheme – H2 2017	
Podstawa prawna	Ustawa z dnia 12 lutego 2009 r. o udzielaniu przez Skarb Państwa wsparcia instytucjom finansowym (Dz. U. Nr 39, poz. 308 ze zm.)	
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy	—
Cel pomocy	Zaradzenie poważnym zakłóceniom w funkcjonowaniu gospodarki	
Forma pomocy	Gwarancja	
Budżet	Całkowity budżet: PLN 160 000 (w mln)	
Intensywność pomocy	%	
Czas trwania	01.07.2017 – 30.11.2017	
Sektory gospodarki	DZIAŁALNOŚĆ FINANSOWA I UBEZPIECZENIOWA	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Minister Waszczykowski ul. Świętokrzyska 12, 00-916 Warszawa	
Inne informacje	—	

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Data przyjęcia decyzji	02.08.2017	
Numer pomocy	SA.48256 (2017/N)	
Państwo członkowskie	Polska	

Region	—	—
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Seventh Prolongation of Credit Unions Orderly Liquidation Scheme – H2 2017 – H1 2018	
Podstawa prawna	Ustawa z dnia 10 czerwca 2016 r. o Bankowym Funduszu Gwarancyjnym, systemie gwarantowania depozytów oraz przymusowej restrukturyzacji (Dz. U. poz. 996, ze zm.)	
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy	—
Cel pomocy	Zaradzenie poważnym zakłóceniom w funkcjonowaniu gospodarki	
Forma pomocy	Dotacja bezpośrednia, Gwarancja, Inne formy pozyskiwania kapitału	
Budżet	Całkowity budżet: PLN 3 300 (w mln)	
Intensywność pomocy	—	
Czas trwania	do 01.08.2018	
Sektory gospodarki	Wszystkie sektory gospodarki kwalifikujące się do pomocy	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Minister Finansów ul. Świętokrzyska 12 Bankowy Fundusz Gwarancyjny ul. ks. Ignacego Jana Skorupki 4, 00-546 Warszawa	
Inne informacje	—	

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.

Data przyjęcia decyzji	02.08.2017	
Numer pomocy	SA.48302 (2017/N)	
Państwo członkowskie	Polska	
Region	—	—
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Prolongation of the resolution scheme for cooperative banks and small commercial banks	
Podstawa prawna	Ustawa z dnia 10 czerwca 2016 r. o Bankowym Funduszu Gwarancyjnym, systemie gwarantowania depozytów oraz przymusowej restrukturyzacji (Dz. U. poz. 996, ze zm.)	

Rodzaj środka pomocy	Program pomocy	—
Cel pomocy	Zaradzenie poważnym zakłóceniom w funkcjonowaniu gospodarki	
Forma pomocy	Dotacja bezpośrednia, Gwarancja, Pożyczka/Zaliczki zwrotne, Korzyść podatkowa lub zwolnienie podatkowe	
Budżet	Całkowity budżet: PLN 29 000 (w mln)	
Intensywność pomocy	—	
Czas trwania	do 01.08.2018	
Sektory gospodarki	DZIAŁALNOŚĆ FINANSOWA I UBEZPIECZENIOWA	
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Bankowy Fundusz Gwarancyjny ul. ks. Ignacego Skorupki 4, 00-546 Warszawa Minister Finansów ul. Świętokrzyska 12, 00-916 Warszawa	
Inne informacje	—	

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>.